

**SONY®**

**Radio cu 3 benzi  
FM / SW / MW**

---

*Manual de instrucțiuni*

RO

*ICF-F11S  
ICF-F12S*

Fabricat în : China

© Sony Corporation 2007

**Notă pentru clienți: următoarele informații sunt valabile numai pentru echipamentele comercializate în țări în care se aplică Directivele Uniunii Europene**

Producătorul acestui aparat este Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minatoku Tokyo, 108-0075 Japonia. Reprezentantul autorizat pentru EMC și pentru siguranța produsului este Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Pentru orice servicii sau chestiuni legate de garanție, vă rugăm să apelați la adresele menționate în documentele de garanție sau de service furnizate separat.



**Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)**

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafecțați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice.

Dezafectând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

---

## Cuprins

Facilități .....	2
Măsuri de precauție .....	3
Atașarea curelei de prindere furnizate.....	3
Descrierea aparatului .....	4
Montarea bateriilor.....	5
Funcționarea radioului .....	6
Îmbunătățirea recepției .....	6
Specificații .....	7

---

## Facilități

- Durată prelungită de viață cu două baterii tip R20 (dimensiunea D).
- Radio de mare putere.
- Ușor de transportat cu ajutorul curelei furnizate.

## Măsuri de precauție

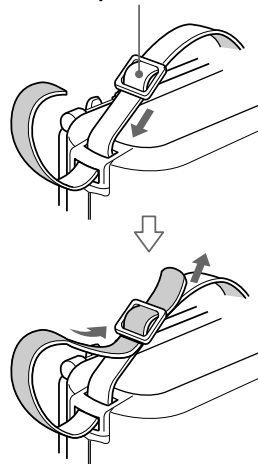
- Acționați aparatul numai alimentat cu 3V c.c. de la două baterii tip R20 (dimensiunea D).
- Plăcuța pe care este notată tensiunea de funcționare etc. este amplasată în partea din spate, spre exterior.
- Evitați expunerea la temperaturi extreme, la radiații solare directe, la umezeală, praf, nisip sau la șocuri mecanice. Nu lăsați niciodată aparatul în mașina parcată la soare.
- Dacă în aparat pătrunde vreun lichid sau vreun obiect, scoateți bateriile și supuneți echipamentul verificării de către o persoană calificată, înainte de a-l mai utiliza.
- În vehicule sau clădiri, recepția radio poate fi dificilă sau poate prezenta zgomot. Încercați să ascultați radioul așezându-vă lângă fereastră.
- Deoarece difuzoarele conțin un magnet puternic, mențineți cărțile de credit cu codificare magnetică și ceasurile cu arc la distanță de acest aparat, pentru nu fi deteriorate de câmpul magnetic generat.
- Pentru a curăța carcasa, folosiți o bucată de pânză moale, umezită cu o soluție slabă de detergent.

## Atașarea curelei de prindere furnizate

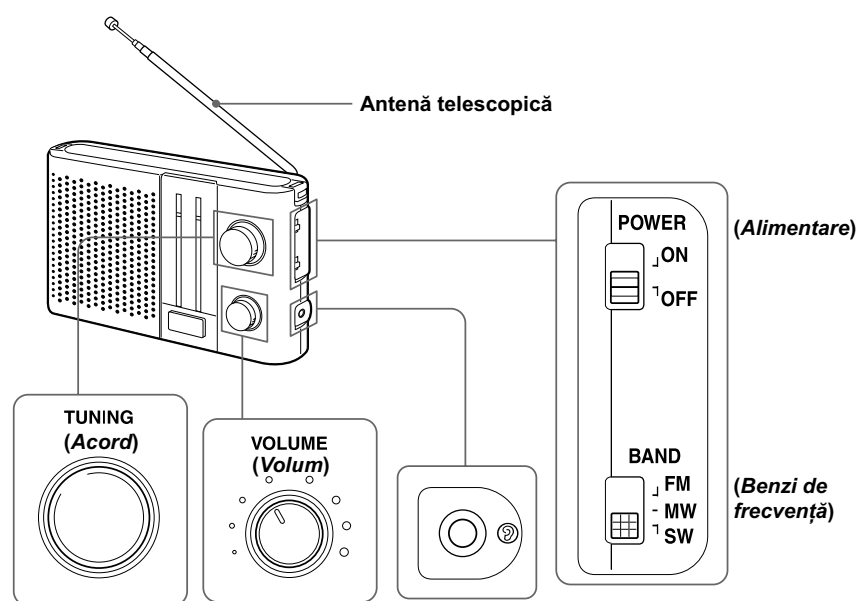
Când transportați aparatul, folosiți cureaua de prindere furnizată.

Treceți cureaua prin birda de prindere (pe sub bară) în ambele părți ale aparatului, apoi prin cataramă.

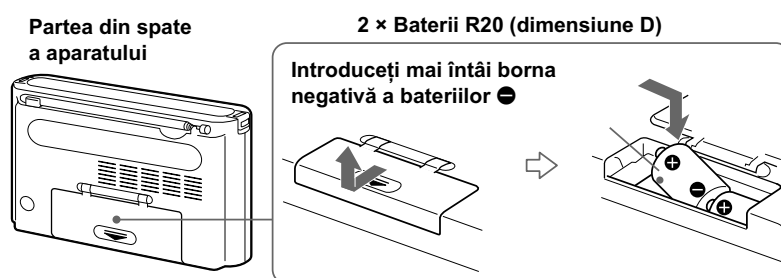
### Treceți cureaua prin cataramă pentru a o fixa



## Descrierea aparatului



## Montarea bateriilor



- 1 Deschideți capacul compartimentului pentru baterii.
- 2 Introduceți două baterii tip R20 (dimensiunea D), care nu sunt furnizate, respectând polaritatea corectă.
- 3 Închideți capacul compartimentului pentru baterii.

**Durata de viață a bateriilor** (numărul aproximativ de ore) (JEITA\*)

Tip de baterie	FM	SW	MW
R20 (dimensiunea D), marca Sony	200	220	220

\* Măsurat conform standardelor JEITA (Asociația industriilor electronică și pentru tehnologia informației din Japonia). Durata efectivă de viață a bateriilor poate varia în funcție de situație.

### Înlocuirea bateriilor

- Când sunetul devine slab sau distorsionat, înlocuiți toate bateriile cu altele noi.

### Note privind bateriile

- Nu încărcați baterii uscate.
- La deplasare, nu puneți bateriile împreună cu monede sau cu alte obiecte metalice. Este posibil să fie generată căldură în cazul în care bornele pozitivă și negativă intră în contact prin intermediul unui obiect metalic.
- Nu folosiți simultan baterii de tipuri diferite.
- Înlocuiți toate bateriile cu altele noi.
- Dacă urmează să nu utilizați aparatul pentru o perioadă lungă de timp, scoateți bateriile pentru a evita producerea de defecțiuni provocate de scurgerea lichidului coroziv conținut de acestea.


## Funcționarea radioului

- 1** Puneți comutatorul **POWER** în poziția **ON**.
- 2** Selectați banda de frecvențe dorită.
- 3** Depistați un post de radio cu ajutorul butonului **TUNING (Acord)**.
- 4** Ajustați volumul cu ajutorul butonului **VOLUME (Volum)**.

### Pentru a opri radioul

Puneți comutatorul **POWER** în poziția **OFF**.

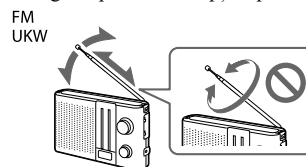
### Pentru a asculta radioul prin intermediul căștilor

Conectați căștile (nu sunt furnizate) la mufa  (căști).

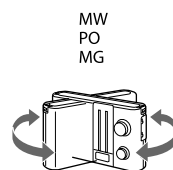
Difuzorul este dezactivat când sunt conectate căștile.

## Îmbunătățirea recepției

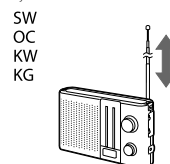
**FM** : Extindeți antena telescopică și ajustați unghiul pentru o recepție optimă.



**MW** : Rotiți aparatul în plan orizontal pentru a obține recepția optimă. În aparat este încorporată o antenă sub forma unei bare de ferită.

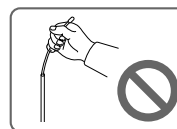


**SW** : Extindeți vertical antena telescopică.



### Notă

Ajustați direcția antenei apucând capătul acesteia. Aveți grijă, deoarece aceasta se poate deteriora dacă este manevrată cu prea multă forță.



---

## Specificații

### *Banda de frecvențe :*

<b>Bandă</b>	<b>ICF-F11S</b>	<b>ICF-F12S</b>
FM	87,5 - 108 MHz	87,5 - 108 MHz
MW	530 - 1605 kHz	526,5 - 1606,5 kHz
SW	2,3 - 7,35 MHz	5,9 - 18 MHz

### *Boxă :*

cca. 9,2 cm diametru ;  
4  $\Omega$

### *Ieșire :*

mufă  $\text{Ⓢ}$  (căști) (minimufă cu  $\varnothing$  3,5)

### *Puterea la ieșire :*

300 mW (maximă)

### *Cerințe privind alimentarea :*

3 V curent continuu,  
două baterii tip R20 (dimensiune D)

### *Dimensiuni (L $\times$ Î $\times$ A) :*

cca. 216  $\times$  129,8  $\times$  68,6 mm  
inclusiv părțile proeminente și butoanele.

### *Masa :*

cca. 676 g (inclusiv cureaua de transport și bateriile)

### *Accesorii furnizate :*

curea de prindere (1)

*Design-ul și specificațiile pot fi modificate fără să fiți avizați.*

# SONY®

---

<http://www.sony.ro>

RO



**Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)**

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafectați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice.

Dezafectând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.